



Franc et sans dol.
Frank without deceit.

SIR GEORGE ETIENNE CARTIER, 1st Baronet; son of Jacques Cartier, Esq., by Marguerite, da. of Joseph Paradis, Esq. Born 1815; was educated at St. Sulpice College, Montreal, a branch of St. Sulpice College of Paris; was called to the Canadian Bar (Quebec) 1835; created a Q.C. 1854; was made a Hon. Member of the Bar of Upper Canada 1866. Entered Parliament in 1848 as a Member of the Legislative Assembly of Canada for the county of Verchères, for which place he sat until 1861, in which year he was elected for Montreal East, which place he represented until the union of the British North American Provinces, 1867, and which he now represents, as a member of the House of Commons of the Dominion of Canada. Succeeded to the Leadership of the French Canadians on the retirement of Sir L. H. La Fontaine, Bart., and Mr. Morin, and still holds that position; was offered by the late Earl of Elgin a seat in the Cabinet, 1851 and 1853, but declined both offers. Was Provincial Secretary and Member of the Executive Council and of the Government 1855-6; Attorney-General for Lower Canada, and a Member of the Executive Council from the latter year until 1858, when he resigned. Was Premier and Attorney-General of Lower Canada 1858-62; was again Attorney-General (after having declined in favour of Sir E. P. Taché to form a Government) 1864-7. Was a Member of the London Conference of Delegates from the British North American Provinces, which finally settled the conditions of Union, and the passing of the British North America Act, 1867; was appointed a Member of the Queen's Privy Council for Canada, and Minister of Militia and Defence 1867 (this office he now holds): married, 1846, Hortense, da. of Edouard Raymond Fabre, Esq., of Montreal, and Luce Perrault, his wife, and has issue, living—

of De Witt's "Hawaii Bannock
 & Broughton's - half bound
 within gilt edges - 17^s 6^d -
 for 1871, also your edition
 of for the same year
 of the "Annals of Commerce"
 2 - 1st bound - gilt edges - 10^s 6^d -
 I am the steward to send
 the two volumes by
 express as soon as
 they are arrived
 in any way
 will be sent to you -
 of you not frequently
 I am bound, let me
 know of it - with thanks
 Believe me, Sir -
 Your very truly
 Geo. H. Carter

Winn 30th Oct 71
 /20

My dear Sir,
 Thanks for your
 kindness - I returned
 herewith enclosed the
 "Journal of particulars" respecting
 myself which you
 have ^{been} the goodness to
 send me - you will
 notice the alterations
 & additions I have
 made with regard
 to the Editor of De Witt's
 "Annals of Commerce" &
 Broughton's
 65, Whitehall
 London E.C.

194.558.4

to my "Residence" —
I wish you should
add the word "Town"
before the word "Residence"
Montreal — and
that the name of my
seat or country
Residence, should
be added "Hawley" —
"Limoviton froche
Kochulaga" —

My country
Residence bears the
same name

as of the seat of Jagers
Centre the discoverer
of ~~the~~ Canada —
"Limoviton" — His
seat ^{was} ~~is~~ about 3
miles from St. Malo
France, I think is
at about 3 miles
from "Kochulaga"
the place where
he landed when
he discovered and
named "Montreal"
You will see that
I want the Indians